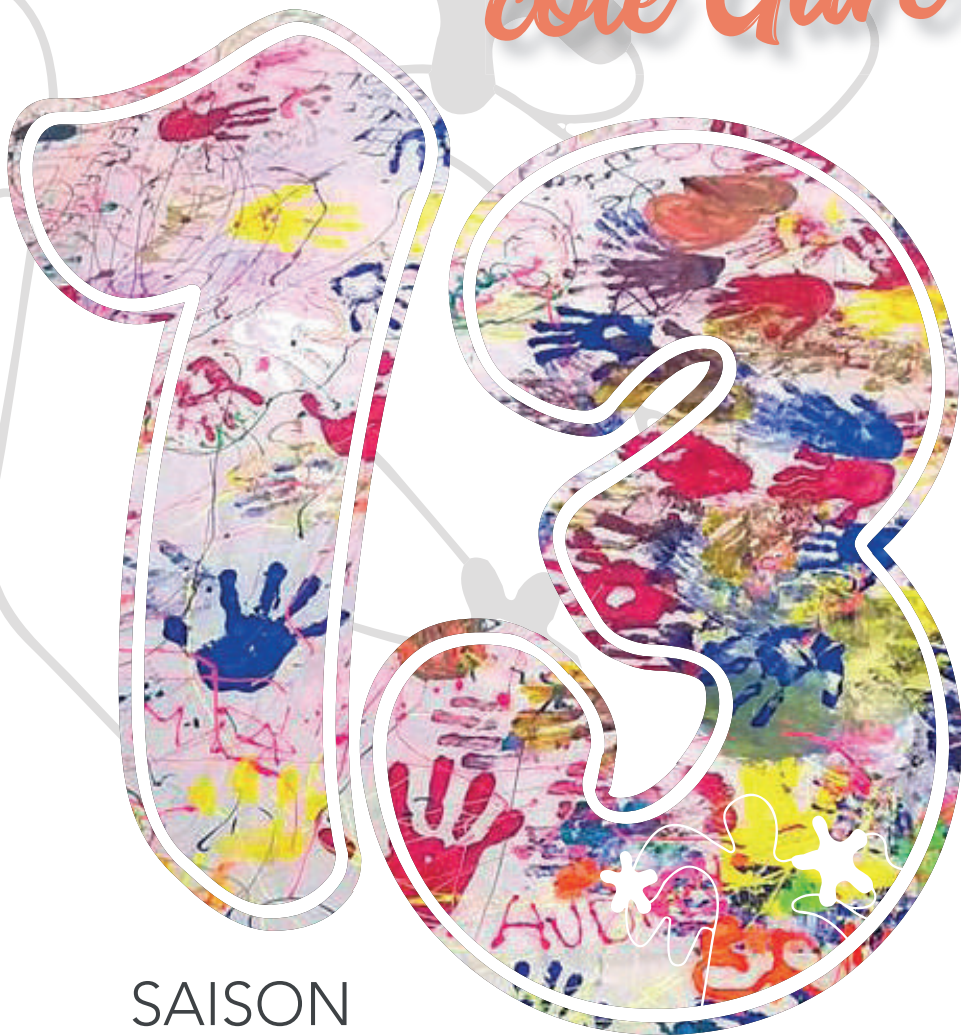


# CENTRE SOCIO CULTUREL FOSSÉ DES TREIZE

## côte Gare



SAISON  
**19|20**

Centre socio-culturel

**FOSSÉ**

*des Treize*

CENTRE SOCIO-CULTUREL DU FOSSÉ DES TREIZE |  

13A rue du Hohwald - 67000 Strasbourg

# EDITO

Après plusieurs années sans locaux, le Centre Socio-culturel du Fossé des 13 s'installe à la rentrée, au 13A Rue du Hohwald.

## Un centre socio-culturel, c'est quoi ?

Un centre socio-culturel c'est un équipement de proximité, ouvert à l'ensemble des habitants, offrant accueil, animation, activités et services à finalité sociale. S'inspirant des valeurs de dignité, solidarité et démocratie, le centre social est un lieu d'initiatives, d'échanges et de rencontres.

## C'est pour qui et on y fait quoi ?

A ce jour, le centre social propose des activités pour l'enfance, la jeunesse, les familles et les adultes que vous pouvez découvrir dans cette plaquette. Ce n'est que le début ! En fonction des besoins du quartier de nouveaux projets pourraient voir le jour.

Aussi si vous avez une idée, un projet, une attente, un besoin ou encore une envie... Que vous soyez enfant, ado, adulte ou sénior, nos portes sont grandes ouvertes dans le but de faire pour vous, et avec vous. Pour cela une équipe de professionnels est là pour vous accueillir vous écouter et vous accompagner dans la concrétisation de votre projet

Alors n'hésitez pas à venir pousser notre porte, pour nous rencontrer et découvrir nos activités !

Philippe PORTELLI, Président

Valérie BEGUET, Directrice

Malika ASDIK-BASAK, Coordinatrice du projet Gare

## SOMMAIRE

### Le Centre socioculturel

page 2

### Les activités du CSC

page 3

Les enfants (6/10 ans)

page 4

Les jeunes (11/17 ans)

page 5

La famille et les adultes

page 6

Les seniors

page 6

### La vie & l'animation du quartier

page 7

\* Conception et mise en page : [www.eneanfest.fr](http://www.eneanfest.fr) & Service communication CSC F13  
crédit photos ©Jean-Luc Poussin - ©CSC F13



# LES ACTIVITÉS AU CSC

Certaines activités du CSC sont gratuites, d'autres payantes, la plupart du temps le prix est basé sur le quotient familial des familles.

La carte de membre annuelle est obligatoire pour participer aux activités, elle est valable d'octobre 2019 à Aout 2020.



*Adhérer à l'association,  
c'est soutenir son projet !*

## DEVENIR MEMBRE

Devenez membre du Centre Social et Culturel en adhérant. Ainsi, vous pourrez participer à nos activités, vous bénéficierez d'une assurance pour l'ensemble des activités que vous pratiquerez et vous aurez le droit de vote à notre Assemblée Générale.

La carte famille ..... 17€/an

La carte enfant/jeune ..... 5€/an

La carte association ..... 58€/an

*Les cartes de membres sont valables du 01/10 au 31/08 de l'année suivante, elles sont non remboursables.*

## HORAIRES D'OUVERTURE DE L'ACCUEIL

Lundi : fermé

Mardi : 14h - 18h30

Mercredi : 14h - 17h

Jeudi : 9h - 12h

Vendredi : 14h - 18h30



# L'ENFANCE 6/10 ANS

Les enfants, dans un espace propice au jeu, rencontrent d'autres enfants et adultes, découvrent la notion de partage, se confrontent aux règles... autant de choses qui les préparent à la vie en société et forment l'adulte qu'ils deviendront.

## EN TEMPS SCOLAIRE

### LE CONTRAT LOCAL D'ACCOMPAGNEMENT À LA SCOLARITÉ (C.L.A.S)

**Lundi, Mardi, Jeudi et Vendredi de 16h30 à 18h30**

Une action destinée aux enfants du CP au CM2 scolarisés dans les écoles élémentaires Sainte-Aurélié et Finkwiller, identifiés et orientés par les enseignants.

Les enfants sont encadrés par une équipe de salariés et de bénévoles qui les aident à faire leurs devoirs et à apprendre autrement.

Les objectifs : améliorer les savoirs : compter, lire, écrire, raisonner, s'organiser... et les savoir-être : l'autonomie, la coopération, le respect...

*Inscription à l'année - sur orientation des enseignants.  
Accueil tous les soirs au CSC Gare (13A Rue du Hohwald).  
Tarif : 6€ de participation aux frais pédagogiques + carte de membre.*

### LES ANIMATIONS DU MERCREDI (6 À 10 ANS)

**Tous les mercredis à partir de 14h**, les enfants pourront retrouver Nadia l'animatrice enfants, présente dans les cours ou parcs pour proposer des activités de plein air ou en intérieur pendant la saison hivernale.

*Activités gratuites. Carte de membre jeune obligatoire.  
Participation financière pour les sorties ou certaines activités, en fonction du quotient familial.*

**> ATTENTION ! Cet accueil, n'est pas un ALSH, et ne répond pas à besoin de garde. Si vous recherchez un mode de garde pour votre enfant il faut vous adresser à la ligue de l'Enseignement à l'école sainte Aurélie.**

## PENDANT LES VACANCES SCOLAIRES

### LES ANIMATIONS DE RUE

**Tous les après-midi**, rendez-vous avec l'animatrice pour faire le plein de sensations à travers différentes activités.

Lieux des activités : dans les parcs ou les cours pour des activités de plein air. En saison froide les activités se feront en intérieur au CSC, 13a rue du Hohwald.

N'hésitez pas à vous renseigner à l'accueil pour avoir le programme détaillé.

*Activités gratuites. Carte de membre jeune obligatoire.  
Participation financière pour les sorties ou certaines activités, en fonction du quotient familial.*

### Contact et renseignements :

Capucine GRAESSEL · Référente famille  
action.familles@cscf13.org

Nadia YAHYAOU · Animatrice enfant  
enfance@cscf13.org

07 72 29 07 13



## L'ÉCOLE DE MUSIQUE

### L'ÉVEIL MUSICAL (MATERNELLES)

**Mercredi de 11h à 12h**

Le cours d'éveil musical permet aux enfants de découvrir l'univers des différents styles musicaux : du rap, en passant par le reggae ou la pop. Apprendre à écouter attentivement et à entendre les divers instruments joués. Développer le « jouer ensemble » par le biais d'activités autour du rythme. Ainsi, tous les aspects nécessaires à l'apprentissage musical se mettent en place afin que l'enfant puisse envisager à l'issue de ce cursus l'étude d'un instrument.

*Inscription à l'année. Tarif : 20€ l'année et par atelier + carte de membre sous condition d'habiter le quartier Gare/Laiterie (sur présentation d'un justificatif de domicile).*

### L'ÉVEIL MULTI-INSTRUMENTAL (DÈS LE CE1)

**Mercredi de 12h15 à 13h**

Pour les enfants débutants qui n'ont pas encore clairement choisi un instrument. Cet atelier permet de découvrir les trois aspects de l'étude musicale : le rythme à travers le jeu du djembé, la mélodie et les accords par le biais de la guitare et l'écoute, les notions théoriques par le biais de l'éveil musical. Chaque activité est trimestrielle.

- 1<sup>er</sup> trimestre : percu & rythme • 2<sup>ème</sup> trimestre : guitare
- 3<sup>ème</sup> trimestre : éveil musical

### Contact et renseignements :

Emmanuel DAGUE · Ecole de musique  
ecoledemusique@cscf13.org · 03 88 14 36 57

# LA JEUNESSE

## 11/17 ANS

Le secteur «jeunes» propose différents lieux de vie et de loisirs à destination des adolescents.

## EN TEMPS SCOLAIRE

### LE LOCAL "JEUNES"

Espace de découvertes et d'activités aux possibilités multiples, le local Jeunes propose des activités qui répondent aux besoins et souhaits des adolescents : les actions s'organisent à partir des propositions de l'équipe d'animation et de celles des jeunes.

Sportives, culturelles, artistiques, les propositions sont diversifiées : grand jeux, ateliers manuels, soirées, sports, sorties...

- **Mercredi de 13h30 à 16h pour les 10/14 ans** : un accueil autour d'activités créatives, sportives et de sorties (ciné, bowling).

- **Mardi de 18h30 à 19h30 + Vendredi de 16h30 à 15h30** : un temps de détente, de rencontre avec au programme : discussions, ciné-débats, jeux de société, repas, sorties. Des soirées pourront aussi être organisées.

> Un créneau pour les plus âgés pourra aussi être mis en place autour de projets spécifiques.

> Des activités spécifiques et/ou sorties sont aussi envisagées les samedis.

Gratuit. Carte de membre jeune obligatoire.

### LES MERCREDIS ACTI'SPORT (10/17 ANS)

**Mercredi de 16h à 18h au Gymnase Pasteur**

Un moment pour dépenser son énergie et quelques calories autour d'activités sportives : cocktail fitness et danse, futsal, sports collectifs, etc.

Gratuit. Carte de membre jeune obligatoire. Participation financière pour les sorties ou certaines activités, en fonction du quotient familial.

### LE CONTRAT LOCAL D'ACCOMPAGNEMENT À LA SCOLARITÉ (C.L.A.S.)

**Lundi, Mardi et Jeudi de 16h30 à 18h30 - Hors vacances scolaires**

Un espace et un lieu dédiés aux apprentissages et aux devoirs pour les jeunes scolarisés au collège Pasteur.

Tarif : 6€ de participation aux frais pédagogiques + carte de membre.



## PENDANT LES VACANCES SCOLAIRES

### LES ANIMATIONS VACANCES

**Tous les après-midi de 14h à 18 h 30**, l'équipe d'animation proposera aux jeunes diverses activités sportives, artistiques ou culturelles. Des sorties seront aussi organisées à la journée.

Programme trimestriel et vacances disponibles sur [www.cscf13.org](http://www.cscf13.org) ou à l'accueil du CSC.

*Pour les familles intéressées par un ALSH Ados, vous pouvez inscrire vos enfants au CSC F13 situé 6 rue Finkmatt. N'hésitez pas à vous renseigner à l'accueil.*

### Contact et renseignements :

Guillaume ZERBES

Animateur jeunes

[jeunesse@cscf13.org](mailto:jeunesse@cscf13.org) • 07 67 38 66 25

# LA FAMILLE & LES ADULTES

## LES ACTIVITÉS FAMILLE

Le secteur « Familles » propose des animations, des activités avec et pour toutes les familles. Il a pour objectifs de créer du lien et des échanges entre familles, de permettre aux adultes d'échanger et réfléchir aux questions d'éducation et de proposer des temps festifs.

**Programme trimestriel sur [www.cscf13.org](http://www.cscf13.org) et à l'accueil du CSC.**

### LES P'TITS Z'ATELIERS EN FAMILLE

**Mercredi de 14h à 16h30**

Tous les mercredis après-midi et pendant les vacances venez partager une activité avec vos enfants et avec d'autres familles. Au menu : ateliers cuisine, ateliers créatifs, sortie de proximité, ateliers contes, ateliers jeux.

*Carte de membre obligatoire. Possibilité de petite participation financière.*

### LES SORTIES FAMILIALES À LA JOURNÉE

Chaque trimestre une à deux sorties familiales sont proposées pour partir en balade, découvrir un château, un zoo, un parc.... Le trajet se fait en car ou en train, le repas est tiré du sac.

*Carte de membre obligatoire et participation en fonction des QF. Petite majoration pour les familles non-membres.*

### LA PAUSE DES PARENTS

Cafés parents, ateliers d'échanges de pratiques, soirées débats, tant de moments d'écoute, d'échange, de parole et de convivialité, où les parents, Papa comme Maman, peuvent venir exprimer leurs questions, trouver des réponses, partager des idées et nouer des solidarités.

## LE PAPOT'ÂGES

### UN ESPACE CONVIVAL POUR SE RENCONTRER

**Lundi et Jeudi de 13h30 à 16h**  
à partir de janvier 2020

Le CSC de la gare propose aux habitants du quartier de se retrouver deux après-midi par semaine de 13h30 à 16h dans un espace convivial avec un service de boissons, des jeux, de la lecture pour passer un petit moment entre amis, voisins...

Aménagé pour que chacun puisse y trouver une place, animé par le médiateur social, la référente familles et des bénévoles, l'objectif principal du Papot'Âges est d'être un lieu de mixité sociale et générationnelle, ouvert à tous.

## LES ACTIVITÉS ADULTE & SENIOR

Que ce soit pour améliorer son bien-être, pratiquer un art ou tout simplement se retrouver avec d'autres, le centre socio-culturel propose plusieurs temps hebdomadaires pour les adultes.

### LES COURS DE FRANÇAIS

**Mardi et Vendredi de 9h à 11h**

Accessibles aux débutants et personnes parlant le français et souhaitant se perfectionner à l'oral et à l'écrit.

*Inscription à l'année. Tarif : 6€/an + carte de membre.*

*Contact : Solvej Durant - Formatrice FLE - [aslgare@cscf13.org](mailto:aslgare@cscf13.org)*

### LES PETITS ATELIERS DU MATIN

**Programme trimestriel sur [www.cscf13.org](http://www.cscf13.org)**

Culinaires, créatifs, sur le thème de la santé, de la parentalité ou simplement un petit déjeuner entre voisins pour discuter, ces temps acde rencontre hebdomadaire sont ouverts aux hommes et aux femmes pour un moment de détente.

*Contact : Capucine Graessel - Référente famille  
action.familles@cscf13.org - 07 72 29 07 13*

### SENIORS : LOISIRS & SORTIES

**Programme trimestriel sur [www.cscf13.org](http://www.cscf13.org)**

Chaque trimestre, selon les envies, les opportunités, un programme d'activités régulières et de sorties est conçu avec les habitants et disponible sur le site et l'accueil du CSC.

*Participation financière selon le quotient familial.*

*Contact : Capucine Graessel - Référente famille  
action.familles@cscf13.org - 07 72 29 07 13*

### ACCOMPAGNEMENT SOCIO-ADMINISTRATIF MÉDIATION SOCIALE

**Lundi et Jeudi de 9h à 11h**

L'accompagnement socio-administratif, propose une aide dans la rédaction de courriers et de documents administratifs, facilite le lien avec les administrations (CAF, CPAM, CARSAT, Bailleurs...) et assure une aide spécifique aux démarches liées à l'emploi.

*Service gratuit et confidentiel.*

*Contact : [mediation@cscf13.org](mailto:mediation@cscf13.org) ou [vsf@cscf13.org](mailto:vsf@cscf13.org)*

### Contact et renseignements :

Capucine GRAESSEL

Référente famille

[action.familles@cscf13.org](mailto:action.familles@cscf13.org) · 07 72 29 07 13

# LE QUARTIER

## LA VIE DU QUARTIER

Le CSC est un espace d'initiative et de rencontres ouvert à tous, au cœur du quartier.

Envie de participer à l'animation de votre quartier, à le rendre plus dynamique, attractif et agréable à vivre, vous pouvez compter sur nous pour réfléchir et construire ensemble de nouveaux projets.

## LE COLLECTIF D'HABITANTS

Ce qui se passe autour de vous ne vous laisse pas indifférent ? Vous avez un peu de temps libre ? De simple spectateur, vous avez envie de devenir acteur de la société et du monde qui vous entourent ? Retrouvez d'autres habitants qui ont envie de s'investir pour faire bouger leur quartier.

## LES TEMPS FESTIFS ET L'ANIMATION DE LA VIE DE QUARTIER

Halloween, Noël, Carnaval, été, fête de quartier, déambulations, bals costumés, repas dansants, fête des voisins... tous ces événements sont prétextes à rassembler les habitants du quartier pour faire la fête et s'amuser. Il y en a pour tous les goûts.

Programme des manifestations disponibles sur [www.cscf13.org](http://www.cscf13.org) et à l'accueil du CSC

**Contact : Sophie KABECHE**

**Coordinatrice de l'animation de la vie de quartier**  
**03 88 14 36 41 - [viedequartier@cscf13.org](mailto:viedequartier@cscf13.org)**



**RESTONS CONNECTÉS**  
**[www.cscf13.org](http://www.cscf13.org)**

Suivez notre actualité  
sur notre page Facebook  
@CSCFossedesTreize



## BÉNÉVOLAT

Le bénévolat est un des moyens de vous rendre utile, de manière ponctuelle ou dans la durée.

Nous recrutons des bénévoles pour donner des cours de français aux adultes primo arrivants les mardis et vendredis matins, ou aider les enfants et les adolescents à faire leurs devoirs les soirs après l'école, ou encore pour donner un coup de main pour les temps festifs ou pourquoi pas pour animer un atelier et partager une passion. Il n'y a pas de qualifications requises et toutes les compétences sont les bienvenues !

**Contact : Malika ASDIK-BASAK - Coordinatrice**  
**03 88 14 36 42 - [vsf@cscf13.org](mailto:vsf@cscf13.org)**



Centre Socio Culturel du Fossé des Treize  
Côté Gare  
13A, rue du Hohwald  
67000 Strasbourg  
03 88 14 36 40  
infos@cscf13.org  
[www.cscf13.org](http://www.cscf13.org)



Suivez notre actualité  
sur notre page Facebook  
@CSCFossedestreize



Nous remercions nos partenaires et financeurs pour leur confiance et leur engagement à nos côtés :  
Direction Régionale de la Jeunesse, des Sports et de la Cohésion sociale d'Alsace - Conférence des  
financeurs - CARSAT Alsace Moselle - REAAP 67.